ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

S

Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/25476
26 March 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: SPANISH

ПИСЬМО ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ ИСПАНИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ И ФРАНЦИИ ОТ 26 МАРТА 1993 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имеем честь довести до Вашего сведения текст Заявления по Боснии и Герцеговине на английском и французском языках, принятый Европейским сообществом и его государствами-членами 26 марта 1993 года.

Будем признательны за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

Антонио ПЕДАУЙЕ
Временный Поверенный
в делах Постоянного
представительства Испании

Жан-Бернар МЕРИМЕ
Постоянный представитель
Франции

Дэвид ХАННЕЙ
Постоянный представитель
Соединенного Королевства

93-17717 (R16N)777 260393 260393

280393

/...

Приложение

Заявление по Боснии и Герцеговине

Брюссель, 26 марта 1993 года

[Подлинный текст на английском/
французском языках]

Сообщество и его государства-члены горячо приветствуют решение боснийского правительства подписать мирный план Вэнса/Оуэна. Они вновь выражают свою однозначную поддержку этому плану и отдают должное обоим Сопредседателям за их ценные усилия.

Они также приветствуют соглашение между мусульманской и хорватской сторонами относительно временных договоренностей, составляющих важную часть пакета мирных предложений.

Они надеются, что Совет Безопасности Организации Объединенных Наций одобрит мирный план Вэнса/Оуэна, и они выражают свою готовность внести существенный вклад в его осуществление.

Сообщество и его государства-члены требуют, чтобы теперь сербская сторона согласилась с этим планом в его полном объеме и в полной мере сотрудничала в его осуществлении во всех аспектах. Сербы должны немедленно прекратить все агрессии, открывая путь для прекращения противоборства всеми сторонами.

Если боснийские сербы откажутся согласиться с этим планом в настоящее время, то на них в полной мере будет оказано международное давление. Сообщество и его государства-члены будут продолжать крепить санкции и рассмотрят вопрос о дальнейших мерах, ведущих к полной изоляции Сербии и Черногории.